

Förderung translationaler Forschung in der Universitätsmedizin

Symposium der

**DFG-Senatskommission für Grundsatzfragen
in der Klinischen Forschung**

und des

BIH Center for Regenerative Therapies (BCRT)

Nach einem Imbiss erwarten Sie Vorträge zur Situation der translationalen Forschung in der Universitätsmedizin gefolgt von einer moderierten Podiumsdiskussion.

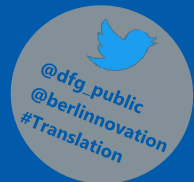
Dienstag

08. Oktober 2019, 12:00 - 17:00 Uhr

BIH Center for Regenerative Therapies (BCRT)

Charité – Universitätsmedizin Berlin,
Campus Virchow-Klinikum, Auditorium
Föhrer Str. 15
13353 Berlin

Kontakt: berlin@dfg.de



11:00 Registrierung und Imbiss

12:00 **Begrüßung:** Heyo K. Kroemer (Vorstandsvorsitzender Charité - Universitätsmedizin Berlin), Axel Radlach Pries (Vorstandsvorsitzender (interim) BIH), Britta Siegmund (DFG-Vizepräsidentin, Klinik für Gastroenterologie, Charité - Universitätsmedizin Berlin)

Einführung und Vorstellung der „Empfehlungen zur Förderung translationaler Forschung in der Universitätsmedizin“ der Senatskommission für Grundsatzfragen in der Klinischen Forschung

Georg Duda, Julius Wolff Institut, Charité - Universitätsmedizin Berlin, BCRT

13:00 **Session 1: MINDSET FÜR TRANSLATION IN DER MEDIZIN**

Chair: Simone Fulda, Tumorforschung, Universitätsklinikum Frankfurt am Main

Mindset in der translationalen Forschung

Robert Thimme, Klinik für Innere Medizin II, Universitätsklinikum Freiburg

Translationskultur an Universitätsklinika

Christof von Kalle, BIH-Chair für Klinisch-Translationale Wissenschaften

Zusammenarbeit Grundlagenforschungseinrichtungen und Kliniken

Marion Subklewe, Medizinische Klinik III, Klinikum der Universität München

Nachwuchs in der translationalen Forschung - Kickboxes und BioThinking

Team und Hans-Dieter Volk, Med. Immunologie, Charité - Universitätsmedizin Berlin, BCRT

14:00 Kaffeepause

14:20 **Session 2: INRASTRUKTUREN IN DER UNIVERSITÄTSMEDIZIN**

Chair: Andreas Meyer-Lindenberg, Zentralinstitut für Seelische Gesundheit Mannheim

Clinical Trial Units

Steffen Luntz, Koordinierungszentrum für Klinische Studien Heidelberg

Translationale Joint Ventures

Peter Hammann, Evotec AG

Berlin Center for Advanced Therapies - ATMPs aus der Forschung zur klinischen Studie

Petra Reinke, Berlin Center for Advanced Therapies, Charité – Universitätsmedizin Berlin, BCRT

15:20 Kaffeepause

15:50 **Podiumsdiskussion: VALUE OF TRANSLATION - TRANSLATIONALE INZENTIVIERUNGEN**

Moderation: Georg Duda, Julius Wolff Institut, Charité - Universitätsmedizin Berlin, BCRT

Christiane Bruns, Klinik für Chirurgie, Universitätsklinikum Köln

Klaus-Michael Debatin, Kinder- und Jugendmedizin, Universitätsklinikum Ulm

Gerd Hasenfuß, Herzzentrum der Universitätsmedizin Göttingen

Britta Siegmund, DFG-Vizepräsidentin, Klinik für Gastroenterologie, Charité – Universitätsmedizin Berlin

16:50 **Zusammenfassung und Ausblick**